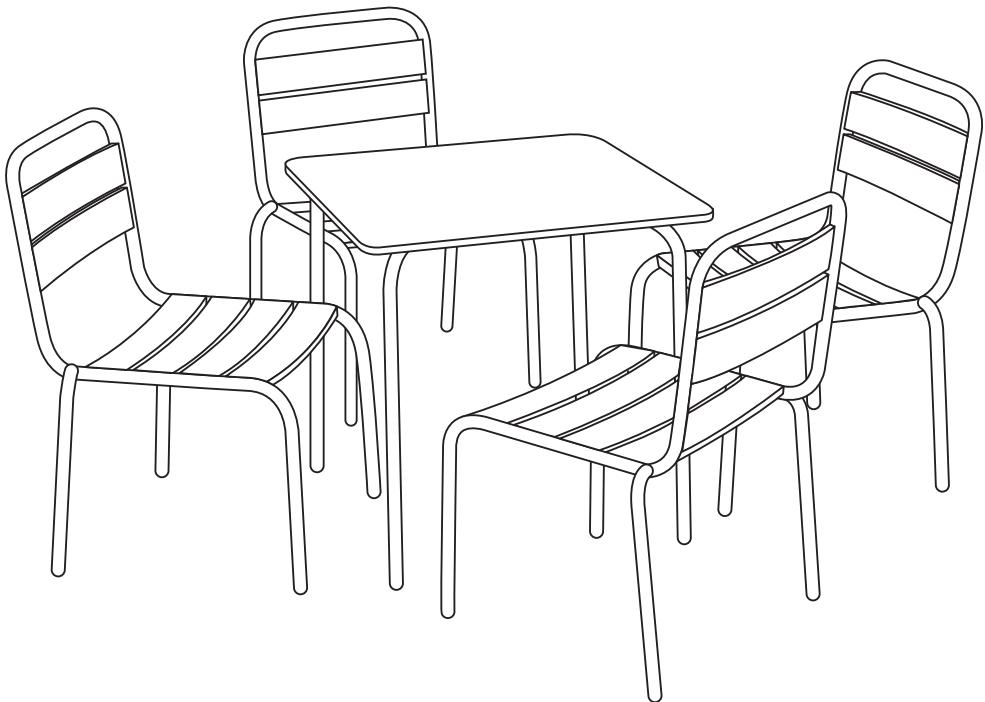


KIDMF48S4



alicesgarden.fr - alicesgarden.be - alicesgarden.es - alicesgarden.nl - alicesgarden.co.uk -
alicesgarden.pt - alicesgarden.it - alicesgarden.com.au - alicesgarden.de

INDEX / ÍNDICE / CONTENTS / INHOUD / INDICE / INHALT

FRANÇAIS

Conseils d'utilisation de votre mobilier de jardin.....	5
Montage.....	12

**IMPORTANT, À CONSERVER
POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE :
À LIRE ATTENTIVEMENT**

ESPAÑOL

Consejos de uso de su mobiliario de jardín.....	6
Montaje.....	12

**IMPORTANTE, CONSÉRVELO
PARA FUTURAS REFERENCIAS:
LEA ATENTAMENTE**

ENGLISH

Directions for use of your outdoor furniture	7
Assembly.....	12

**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE
REFERENCE: READ CAREFULLY**

NEDERLANDS

Gebruiksaanwijzing van uw tuinmeubilair.....	8
Montage.....	12

**BELANGRIJK, BEWAAR VOOR
TOEKOMSTIGE REFERENTIE:
ZORGVULDIG LEZEN**

PORTUGUÊS

Dicas par usar o seu mobiliário de jardim	9
Montagem.....	12

**IMPORTANTE, CONSERVE A
REFERÊNCIA DA FATURA:
LEIA CUIDADOSAMENTE**

ITALIANO

Consigli per l'utilizzo dei vostri mobili di giardino.....	10
Montaggio.....	12

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER ULTE-
RIORI CONSULTAZIONI:
LEGGERE ATTENTAMENTE**

DEUTSCH

Tipps zur Verwendung Ihrer Gartenmöbel.....	11
Montage.....	12

**WICHTIG, FÜR SPÄTEREN
GEBRAUCH AUFBEWAHREN:
BITTE SORGFÄLTIG LESEN**



Poids d'assise maximal : 50kg
Peso asiento máximo : 50kg
Maximum seat weight: 50kg/110lbs
Maximale zitplaatsen gewicht: 50kg
Peso máximo do banco: 50kg
Peso massimo area di seduta: 50kg
Maximales Sitzgewicht: 50kg



Attention : risques de blessures
Cuidado : riesgo de lesión
Caution : risk of injury
Waarschuwing: risico op verwondigen
Cuidado: risco de ferimentos
Attenzione : rischio infortunio
Warnung : Verletzungsgefahr



Garantie : 2 ans
Garantía : 2 años
Warranty: 2 years
Garantie: 2 jaar
Garantia: 2 anos
Garanzia : 2 anni
Garantie: zwei Jahre



Destiné à un usage domestique
Destinado a un uso doméstico
For domestic use
Bestemd voor huishoudelijk gebruik
Para uso doméstico
Destinato ad un uso domestico
Bestimmt für den Privatgebrauch

CONSEILS D'UTILISATION DE VOTRE MOBILIER DE JARDIN

- Respecter précisément les instructions de montage. Le montage sera assuré par un adulte. Eloignez les enfants lors de l'assemblage: danger de suffocation avec de petites pièces.
- Ce produit ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 36 mois (les petits composants sont susceptibles d'être avalés)
- Ce produit doit être utilisé sous la surveillance d'un adulte.
- Si la table n'est pas stable, vous pouvez tirer légèrement sur l'un des pieds pour la stabiliser.
- Un siège pour enfant situé sous une fenêtre pourrait servir de marchepied à un enfant et risquerait d'entraîner une chute par la fenêtre.
- Attention aux risques représentés par les cheminées à foyer ouvert ou d'autres sources de forte chaleur comme les foyers électriques ou foyers à gaz situés à proximité du siège.
- Ne pas installer le siège à proximité d'un produit qui pourrait présenter un danger de suffocation ou de strangulation comme une corde, une ficelle pour ouvrir un store/rideau, etc.
- Conserver impérativement la notice afin de s'y référer en cas de besoin, notamment pour l'identification des composants par le Service Après Vente.
- Ne pas jeter les emballages dans la nature et ne pas les laisser à portée des enfants.

MAINTENANCE

- Eviter de laisser l'eau s'accumuler sur le plateau; les gouttes, sous l'effet loupe, peuvent endommager la peinture par beau temps.
- La structure de votre mobilier est en acier peinte par cataphorèse. Ce traitement retarde l'apparition de traces de corrosion, dès les premières apparitions, il est conseillé de traiter immédiatement les zones concernées à l'aide d'un produit antirouille adapté, que vous trouverez en grande surface spécialisée.
- Il est conseillé d'hiverner votre produit en le mettant à l'abri et au sec, il en est de même en période de non utilisation prolongée.
- Poids d'assise maximal : 50kg

CONSEJOS DE USO DE SU MOBILIARIO DE JARDÍN

- Respetar escrupulosamente las instrucciones de montaje. El montaje tiene que ser efectuado por un adulto. Mantenga alejados a los niños durante el montaje: peligro de asfixia con las piezas pequeñas.
- Este producto no es adecuado para niños menores de 36 meses (los pequeños elementos son susceptibles de ser tragados).
- Su utilización debe hacerse bajo la vigilancia de un adulto.
- Si la mesa no es estable, se puede estirar ligeramente uno de los pies para estabilizarla.
- Las sillas infantiles colocadas bajo una ventana pueden ser utilizadas como un escalón por un niño, que podría caerse por la ventana.
- Ten presente el riesgo que implica tener fuego u otras fuentes de calor cerca del mueble, como estufas eléctricas, de gas, etc.
- No coloques el mueble cerca de otro producto que pueda suponer un riesgo de asfixia o estrangulamiento, como cuerdas, cordones de estores o cortinas, etc.
- Es imprescindible conservar las instrucciones para consultarlas en caso de necesidad, especialmente para la identificación de los componentes por el Servicio Posventa.
- No tirar los embalajes en el entorno natural y no dejarlos al alcance de los niños.

MANTENIMIENTO

- Evitar que el agua se acumule sobre la bandeja; las gotas pueden deteriorar la pintura a causa de la reflección de la luz solar.
- La estructura del mobiliario es de acero pintado con cataforesis. Este tratamiento retrasa la aparición de signos de corrosión. Al primer signo de corrosión, se recomienda tratar inmediatamente las zonas afectadas con un producto antióxido adecuado, que encontrará en grandes superficies especializadas.
- Aconsejamos proteger su producto en invierno o durante largos periodos sin uso, guardándolo en un lugar seco.
- Peso asiento máximo : 50 kg

DIRECTIONS FOR USE OF YOUR OUTDOOR FURNITURE

- Thoroughly respect the assembly instructions. This product must be assembled by an adult. Keep children away during assembly : risk of suffocation with small parts.
- This product must not be used by children under 36 months (the small parts could be swallowed).
- It must be used under adult supervision.
- If the table is not stable, you can pull slightly on one of the feet to stabilize it.
- Children's seating located under a window can be used as a step by the child and cause the child to fall out of the window.
- Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. in the near vicinity of the item of furniture.
- Do not place the item of furniture close to another product which could present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blind/curtain cords, etc.
- Do not lose the instruction sheet so that you may refer to it when needed as this also includes the identification of the components used by the after sales service.
- The packaging is to be disposed of correctly. Keep packing away from of children.

MAINTENANCE

- Do not let water collect on the tabletop – in sunny weather water can produce a magnifying glass effect which can damage the paint.
- Your furniture is made from cataphoresis-painted steel. However, as soon as signs of corrosion appear, we recommend immediately treating the affected areas using a suitable anti-rust product which you can find at large DIY stores.
- We recommend taking winter precautions with your product by storing it away in a dry place. The same applies for extended periods of non-use.
- Maximum seat weight: 50 kg/110 lbs

GEBRUIKSAANWIJZING VAN UW TUINMEUBILAIR

- Volg nauwgezet de montage-instructies op. De constructie mag uitsluitend door een volwassene worden gemonteerd.
- Dit product mag niet worden gebruikt door kinderen onder de 36 maanden (het bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt).
- Dit product moet worden gebruikt onder toezicht van een volwassene.
- Als de tafel niet stabiel is kunt u licht aan een van de poten trekken om deze te stabiliseren.
- Kinderstoelen die onder een raam staan, kunnen door het kind worden gebruikt als trap, daardoor het kind uit het raam kan vallen.
- Wees je bewust van het risico van open vuur en andere sterke warmtebronnen, zoals elektrische radiatoren, gaskookplaten en dergelijke vlak in de buurt van het meubel.
- Plaats het meubel niet in de buurt van een ander product dat een gevaar voor verstikking of verwijgning kan opleveren, zoals koorden, trekkoorden van een (rol) gordijn en dergelijke.
- Bewaar deze instructies zodat u ze later opnieuw kunt raadplegen. Ook de klantenservice kan deze nodig hebben om onderdelen te identificeren.
- Gooi verpakkingen niet weg in de natuur en houd ze buiten het bereik van kinderen.

ONDERHOUD

- Laat geen water verzamelen op het tafelblad; in de zon kan dit een vergrootglaseffect hebben en de lak beschadigen.
- De structuur van uw meubilair is van staal, geschilderd met kataforese. Deze behandeling vertraagt corrosie. Vanaf de eerste verschijnselen van corrosie is het raadzaam om de aangetaste plaatsen onmiddellijk te behandelen met een geschikt anti-roest product. Deze zijn te vinden in supermarkten.
- Het is aangeraden uw set tijdens de winter en langdurige perioden zonder gebruik op te slaan op een droge plaats.
- Maximale zitplaatsen gewicht: 50 kg

DICAS PARA USAR O SEU MOBILIÁRIO DE JARDIM

- Cumpra as instruções de montagem. A montagem será fornecida por um adulto. Fique longe crianças durante a montagem: perigo de sufocação com peças pequenas.
- Este produto não deve ser usado por crianças com menos de 36 meses de idade são susceptíveis de serem engolidos).
- Este produto deve ser usado sob a supervisão de um adulto.
- Se a mesa não é estável, você pode puxar ligeiramente um dos pés para estabilizá-la.
- Os bancos ou cadeiras para crianças colocados junto a uma janela podem ser usados como degrau por uma criança, o que pode causar a queda.
- Tenha em atenção o risco de chamas sem proteção e outras fontes de calor intenso,
- como aquecedores, chamas, etc., nas proximidades do artigo. Não coloque o artigo junto a outro objeto que possa apresentar perigo de asfixia ou estrangulamento, por exemplo, cordões, fios de estores ou cortinados, etc.
- É essencial manter o manual para se referir a ele em caso de necessidade, especialmente para a identificação de componentes pelo Serviço Pós-Venda.
- Não descarte a embalagem no ambiente e não a deixe ao alcance de crianças.

MANUTENÇÃO

- Evite deixar a água acumular no tabuleiro; as gotas, sob o efeito de lupa, podem danificar a tinta com o sol.
- A estrutura do seu mobiliário é de aço pintado por cataforese. Este tratamento atrasa a aparência de traços de corrosão, desde as primeiras aparições. É aconselhável tratar imediatamente as áreas afetadas com um produto anti-ferrugem adequado, que você encontrará em um supermercado especializado.
- É aconselhável que no inverno por uma cobertura no seu mobiliário de jardim e manter seco, é ao mesmo tempo em período de uso não prolongado.
- Peso máximo do banco: 50 kg

CONSIGLI PER L'UTILIZZO DEI VOSTRI MOBILI DI GIARDINO

- Rispettare rigorosamente le istruzioni di montaggio. Il montaggio deve essere effettuato da un adulto. Allontanare i bambini durante il montaggio: pericolo di soffocamento causato dai piccoli componenti.
- Questo prodotto non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore ai 36 mesi (i piccoli componenti possono essere ingeriti).
- Il prodotto deve essere utilizzato sotto supervisione di un adulto.
- Se il tavolo non è stabile, è possibile tirare leggermente uno dei piedi per stabilizzarlo.
- Se una sedia o un altro posto a sedere vengono collocati sotto o vicino a una finestra, il bambino può utilizzarli come punto d'appoggio per arrampicarsi e scavalcare, cadendo dalla finestra.
- Tieni sempre presente che fiamme libere e altre fonti di calore (es. stufe elettriche, a gas, ecc.) vicino al mobile sono pericolose.
- Non collocare il mobile vicino a oggetti che possono comportare un rischio di soffocamento o strangolamento, come cordoncini, corde delle tende, etc.
- È fondamentale conservare le istruzioni per poterle consultare in caso di necessità, in particolare per l'identificazione dei componenti da parte del Servizio Post-Vendita.
- Non disperdere l'imballaggio nell'ambiente e non lasciarlo alla portata dei bambini.

MANUTENZIONE

- Evitare di lasciare l'acqua accumularsi sul vassoio: le gocce in certe condizioni possono danneggiare la pittura.
- La struttura del mobile è in acciaio rivestito in cataforesi. Questo trattamento ritarda l'apparizione della corrosione. Dalle prime manifestazioni di corrosione, è consigliato di trattare immediatamente le zone interessate usando un prodotto antiruggine.
- È consigliato d'ibernare il prodotto mettendolo al riparo. Stesso consiglio durante i periodi di non utilizzo prolungato.
- Peso massimo area di seduta: 50 kg

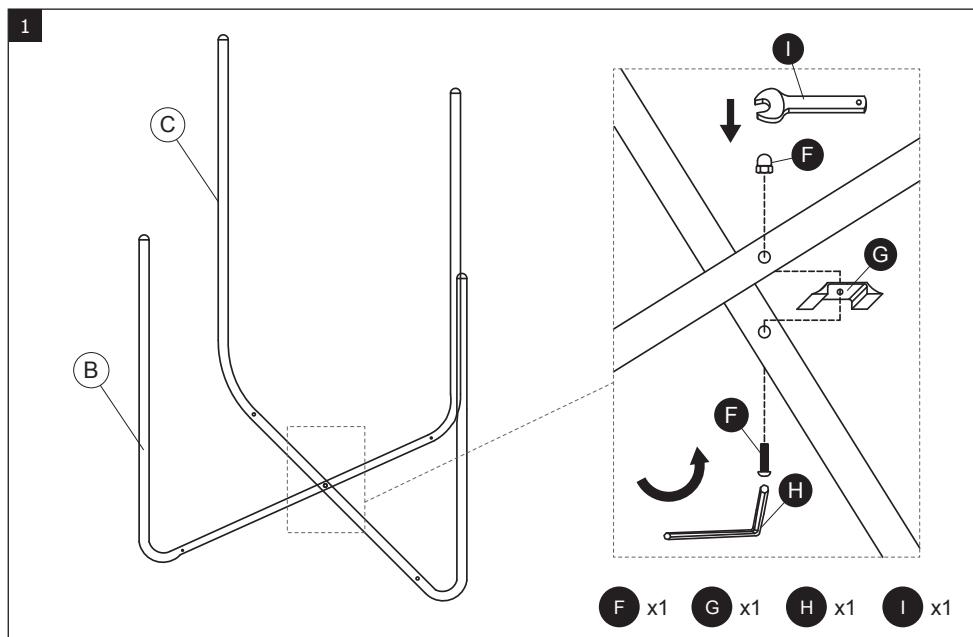
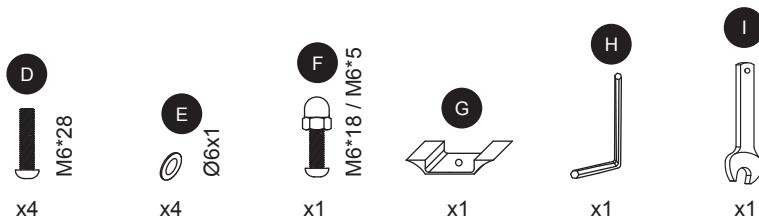
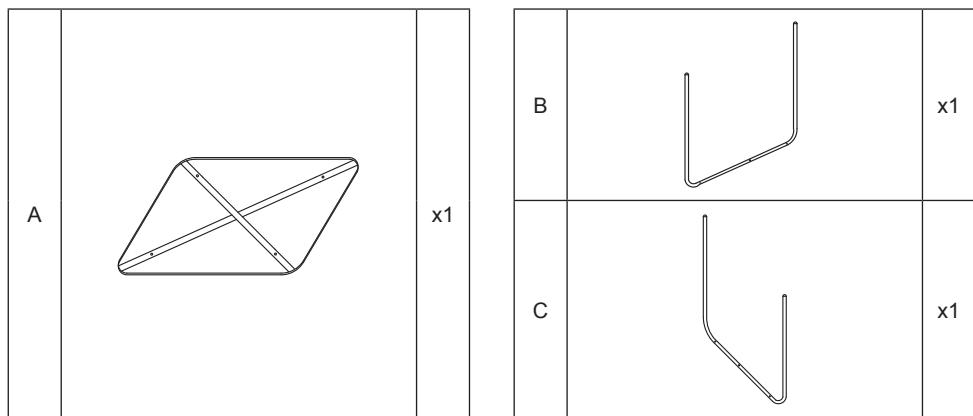
TIPPS FÜR DIE VERWENDUNG IHRER GARTENMÖBEL

- Beachten Sie die Montageanleitung genau. Die Montage ist von einem Erwachsenen durchzuführen. Kinder während der Montage fernhalten: Erstickungsgefahr durch Kleinteile.
- Dieses Produkt darf nicht von Kindern unter 36 Monaten verwendet werden (kleine Teile können verschluckt werden)
- Dieses Produkt sollte unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden.
- Wenn der Tisch nicht stabil ist, können Sie leicht an einem der Beine ziehen, um ihn zu stabilisieren.
- Ein Kindersitz unter einem Fenster kann als Stufe für ein Kind dienen und zu einem Sturz aus dem Fenster führen.
- Achten Sie auf Risiken, die durch offene Kamine oder andere starke Wärmequellen wie Elektro- oder Gaskamine in der Nähe des Sitzes entstehen.
- Stellen Sie den Sitz nicht in der Nähe eines Produkts auf, bei dem Erstickungs- oder Strangulationsgefahr besteht, z. B. an einem Seil, einer Schnur zum Öffnen eines Rollos/Vorhangs usw.
- Es ist wichtig, dass Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen aufbewahren, insbesondere zur Identifizierung der Komponenten durch den Kundendienst.
- Non disperdere l'imballaggio nell'ambiente e non lasciarlo alla portata dei bambini.

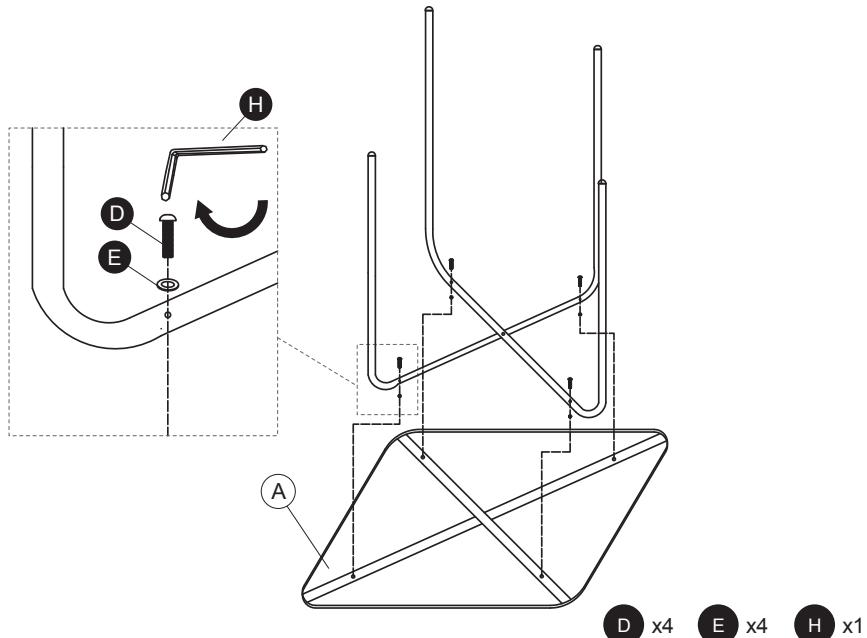
INSTANDHALTUNG

- Vermeiden Sie die Ansammlung von Wasser auf dem Gestell. Die Tropfen können die Farbe durch den Linseneffekt bei gutem Wetter beschädigen.
- Der Rahmen Ihres Möbelstücks besteht aus Stahl, der durch Kataphorese lackiert wurde. Diese Behandlung verzögert das Auftreten von Korrosionsspuren. Ab dem ersten Auftreten ist es ratsam, die betroffenen Bereiche sofort mit einem geeigneten Rostschutzmittel zu behandeln, das Sie im spezialisierten Großhandel finden.
- Sie sollten Ihr Produkt im Winter an einem sicheren und trockenen Ort lagern. Dies gilt auch für Zeiträume, in denen das Produkt länger nicht genutzt wird.
- Maximales Sitzgewicht: 50kg

MONTAGE / MONTAJE / ASSEMBLY / MONTAGEM / MONTAGGIO

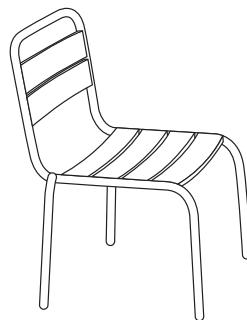


2

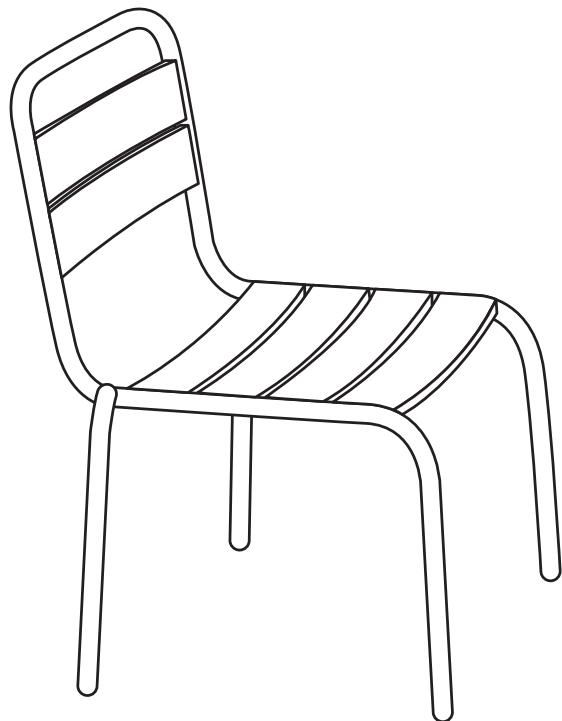


3





x4





FR

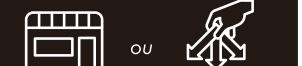
Pensez à
donner ou recycler.



ou



Magasin



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>

IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE
Service après vente : **sav.alicesgarden.fr** - **sav.alicesgarden.be**

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Servicio postventa : **alicesgarden.es/cms/contacto**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD
23 Copenhagen Street, London N10JB UK
After sales service: **alicesgarden.co.uk/cms/contact-us**

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK
After-sales : **aftersales.alicesgarden.nl** - **aftersales.alicesgarden.be**

IMPORTADO PARA WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Serviço pós-venda : **alicesgarden.pt/cms/contato**

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA
Contatto : **contatto@alicesgarden.it**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD
135-153 New South Head Road, Edgecliff NSW 2027-AUSTRALIA
Contact : **service@alicesgarden.com.au**

IMPORTIERT VON WALIBUY SAS
270 AVENUE DE L'ESPACE, 59118 WAMBRECHIES - FRANKREICH
Kundendienst : **kundenservice@alicesgarden.de**
